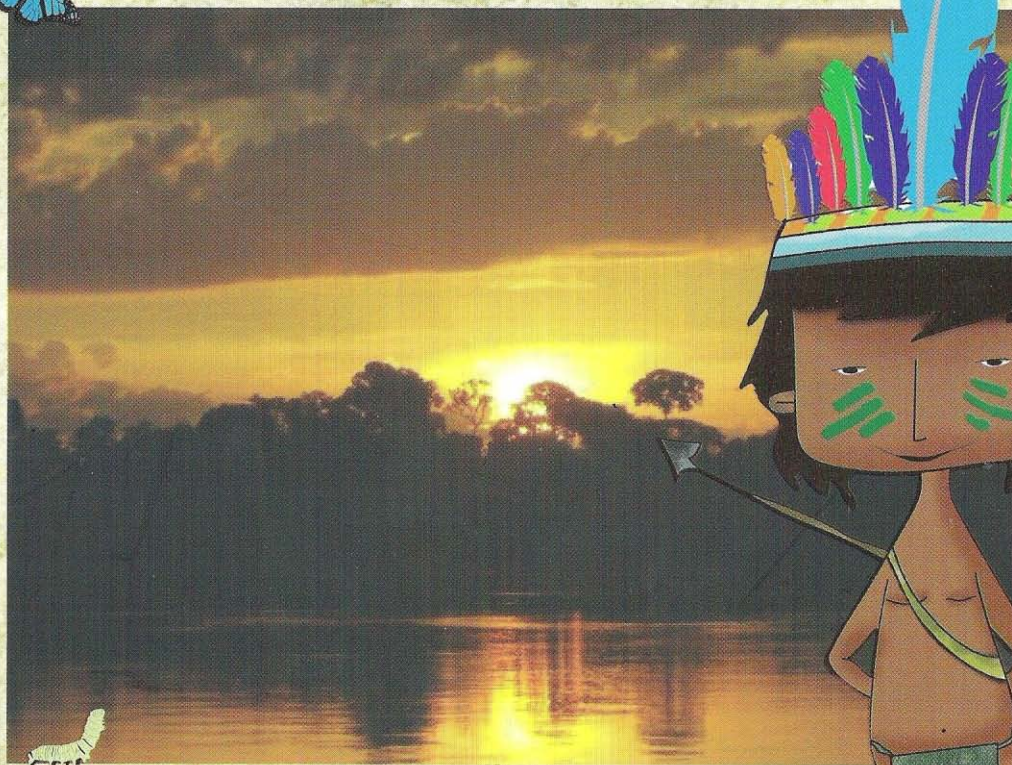
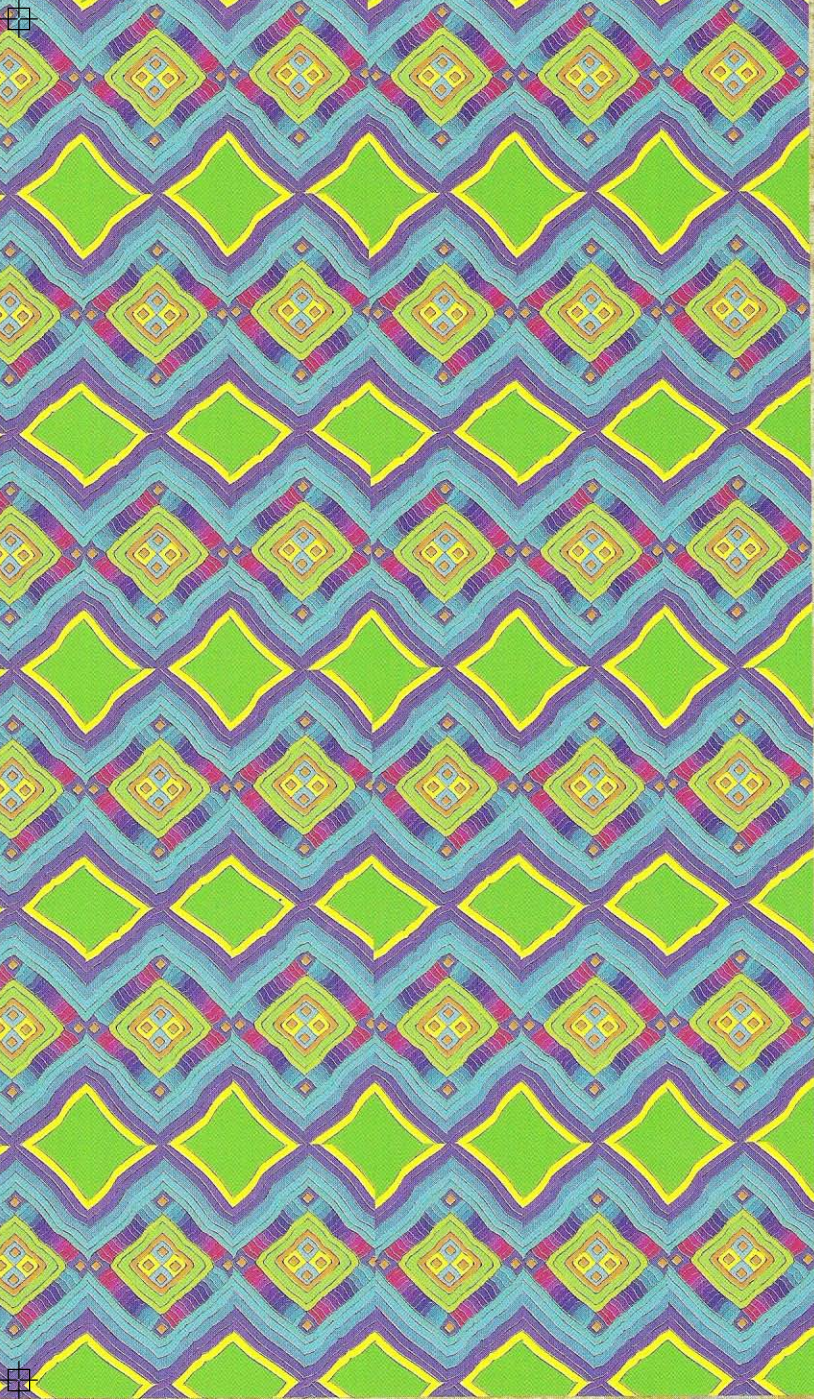


# PLAN INTEGRAL DE VIDA "ISIMALI"

COMUNIDADES INDÍGENAS SIKUANI Y PIAPOCO, RESGUARDO LA LLANURA  
TOMO, MUNICIPIO DE PRIMAVERA (VICHADA)











# PLAN INTEGRAL DE VIDA "ISIMALI"

COMUNIDADES INDÍGENAS SIKUANI Y PIAPOCO, RESGUARDO LA LLANURA  
TOMO, MUNICIPIO DE PRIMAVERA (VICHADA)





Plan Integral de Vida formulado por las 11 comunidades del Resguardo Indígena Sikuaní La Llanura Tomo y asesorado por la profesional Pastora Chasoy Agreda

Desarrollado en el marco del Proceso de Consulta Previa para el Proyecto Sísmico CPE 5-2010, adelantando por la empresa BHP Billiton Petroleum Colombia

Adaptación del texto original: Fundación Omacha

Impresión: Unión Gráfica Ltda

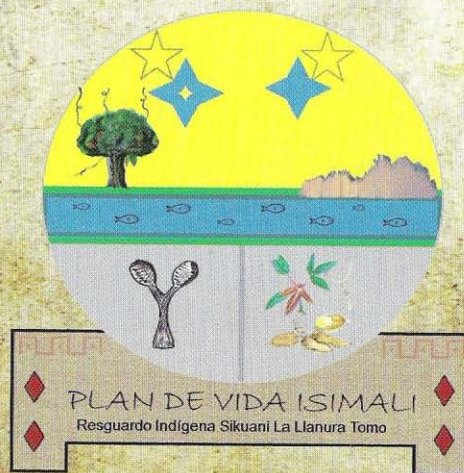
Ilustración y diagramación: Luisa Fernanda Barrera H

Bogotá, 2011

ISBN: 978-958-8554-19-8

Fotos: Archivo fotográfico BHP Billiton-Bloque CPE 5, Vichada, Colombia

Dibujos: Elaborados por las comunidades del resguardo La Llanura Tomo durante el desarrollo de los talleres de Consulta Previa, 2010







# Contenido



|                                                                           |    |
|---------------------------------------------------------------------------|----|
| Presentación                                                              | 4  |
| Nuestro resguardo                                                         | 5  |
| Nuestros animales                                                         | 7  |
| Nuestra economía                                                          | 8  |
| Qué es un plan de vida?                                                   | 14 |
| Cómo hicimos nuestro plan de vida?                                        | 15 |
| Los problemas que encontramos                                             | 17 |
| Lo que vamos a hacer                                                      | 19 |
| Lo que vamos a hacer con nuestro territorio, ambiente y seguridad         | 20 |
| Lo que vamos a hacer en la organización política y comunitaria            | 21 |
| Lo que vamos a hacer para impulsar la economía                            | 22 |
| Lo que vamos a hacer para mejorar la salud                                | 23 |
| Lo que vamos a hacer para fortalecer nuestra educación                    | 24 |
| Lo que vamos a hacer para impulsar la cultura, la recreación y el deporte | 25 |
| Lo que vamos a hacer con las viviendas y los servicios públicos básicos   | 26 |
| Lo que vamos a hacer para que la movilidad y la comunicación sean mejores | 27 |
| Ser ISIMALI                                                               | 28 |





Hola, mi nombre es ISIMALI. Represento el trabajo, la fuerza, la dedicación, la responsabilidad y el liderazgo que tenemos los indígenas Sikuni y Piapoco del resguardo La Llanura Tomo, para ir en busca de nuestros sueños.

## Presentación

Cuando era un niño, mi madre me bañó con trozos de hojas que habían sido dejados por las hormigas arrieras, fue de allí que tomé mi fuerza y mis ganas de trabajar y desde entonces busco trasmitirlas a toda mi comunidad.

Quiero mostrarte el Plan de Vida que los habitantes del resguardo La Llanura Tomo, ubicado en el municipio de La Primavera (Vichada) hemos construido. En él pusimos lo que queremos hacer y tener para mejorar nuestra calidad de vida y las de nuestros hijos y nietos.

Para la construcción del Plan de Vida nos reunimos muchas veces por un largo tiempo (segunda mitad del año 2010 y la primera del 2011) con el acompañamiento de la empresa petrolera BHP Billiton Petroleum, quien nos ayudó a organizarnos.

**Ven, acompáñame en este  
viaje por el destino que  
queremos construir!**



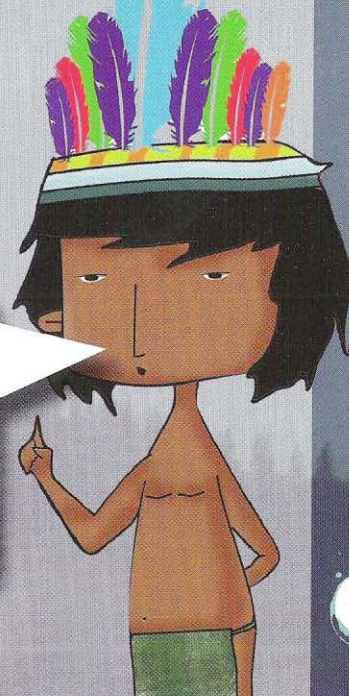


# Nuestro resguardo



Antes que nada quiero hablarte sobre el resguardo La Llanura Tomo.

Nuestro resguardo se encuentra al sur-occidente del municipio de La Primavera (Departamento del Vichada), delimitado por el río Tomo y los caños Guacheta, Negro, Nebutiva, Pendare y Gavilán o Elvita. Posee 74.000 ha; de las cuales un 75% son sabanas y un 25% corresponde a bosques que crecen alrededor de los caños. Aquí el clima es cálido, entre unos 38°C y 40°C.





El resguardo fue constituido legalmente por el INCORA hace casi treinta años (en 1982) . En ese entonces éramos pocos y sólo había cinco comunidades; La Llanura, Florida, Campiña, Piñalito y Miralindo, ahora somos 151 familias y 11 comunidades, algunas Sikuni y otras Piapoco. Sus nombres son:

La Llanura



Miralindo



La Campiña



El Paraíso



La Venturosa



Cumalarito



La Florida



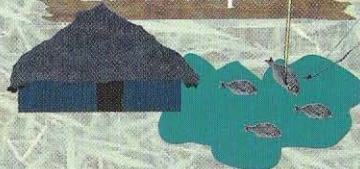
Piñalito



Lejanías



La Avispa



Miranda





# Nuestros

# animales

Venado



Oso hormiguero



Aves



Danta



Lapa



En nuestro resguardo se encuentran muchos tipos de animales. Desafortunadamente, han disminuido mucho por la tala de los bosques y porque los hemos cazado. Voy a mostrarte algunos de ellos:



# Nuestra economía

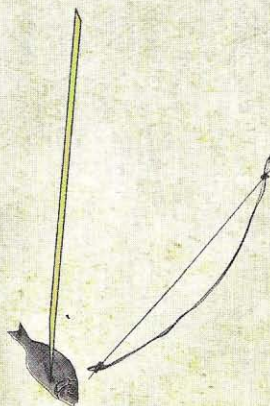
En nuestro territorio hacemos varias actividades para subsistir:



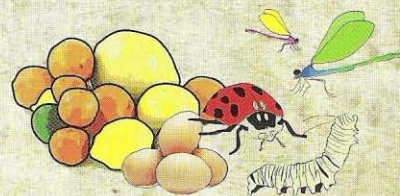
- Agricultura en conucos



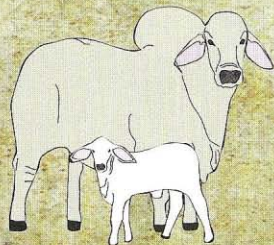
- Cacería



- Pesca



- Recolección de frutos, huevos e insectos



- Ganadería a baja escala

La principal actividad es la agricultura de subsistencia. Cultivamos sobre todo yuca dulce, yuca brava, arroz, maíz, plátano, ají, piña y caña para miel. La forma en que cultivamos es en conucos de aproximadamente una hectárea.

En relación a la cacería, los principales animales que cazamos son: la danta, el picure, la lapa, el cachicamo, el oso hormiguero y el saino.



La pesca es todavía muy común en nuestro reguardo, sobre todo cuando se da la subienda, es decir entre abril y mayo.

La recolección de frutos, huevos e insectos hace parte de nuestro diario vivir. Recolectamos frutos de las palmas y árboles, hormigas culonas, gusanos, huevos de tortugas, entre otros, para complementar la dieta.

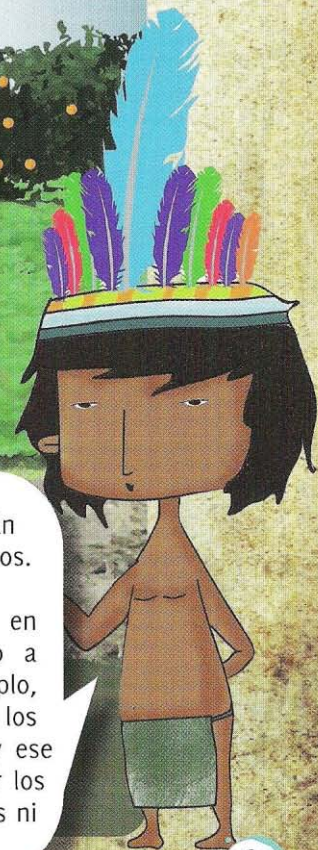


En cuanto a la ganadería, la practicamos a muy baja escala: todas las familias tenemos unas pocas reses, que son un ahorro para algún momento determinado. Con BHP Billiton y con el apoyo de Acción Social de la Presidencia desarrollamos entre el 2010 y el 2011 un proyecto ganadero, con el fin de mejorar nuestra economía.



Como puedes ver las actividades que hacemos para subsistir están relacionadas con el ambiente donde vivimos.

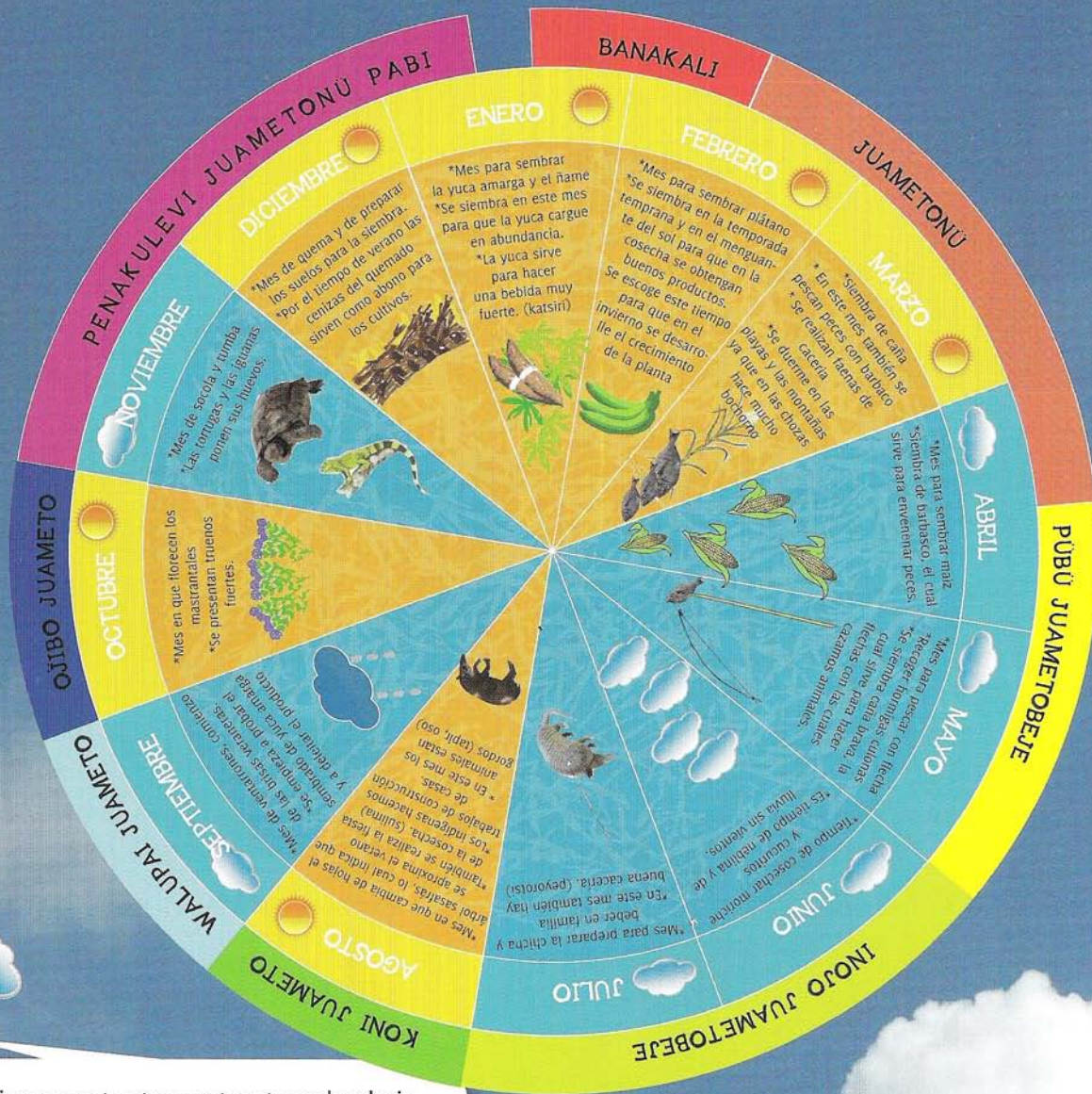
Debes saber que cada una se hace en un momento especial del año debido a las variaciones del clima. Por ejemplo, sabemos que empieza el invierno cuando los bachacos vuelan por nuestro territorio y ese es el momento en que debemos quemar los bosques para hacer los conucos, no antes ni después.







Déjame mostrarte nuestro etnocalendario.  
En él se encuentran las diferentes épocas  
del año, según el clima y las actividades  
que realizamos en cada una.







Es importante que te cuente que algunos miembros de la comunidad trabajan como jornaleros en fincas para obtener más dinero y que en los últimos años hemos formulado y gestionado proyectos productivos en compañía de algunas organizaciones para mejorar la calidad de vida a nivel comunitario, como han sido la adquisición de trapiches, ganado, máquinas para rallar yuca y gallinas ponedoras.



Las mujeres se encargan de

Al igual que las hormigas arrieras, en el resguardo La Llanura Tomo trabajamos entre todos (Unuma) y las mujeres y los hombres nos repartimos las labores..

Sembrar en el conuco



Dar de comer a la familia



Recoger alimentos



Cuidar a los hijos y el hogar

Crianza de sus hijos

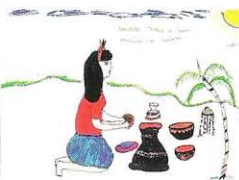
educación



Preparar los alimentos



Elaborar artesanías





## Cazar

9:

Batneke Kapana ouel  
Ikanari.



## Pescar



## Curar enfermedades con rezos



La función del Ikanari  
es suplar a la gente  
enferma; y de esta manera  
se realiza el suplo, lo  
gracias representando cualquier  
bueno de hacer.  
También aparecen en la  
ilustración los implementos  
que se utilizan.

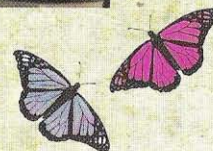
Los hombres nos encargamos de



¿Qué es un plan de vida?

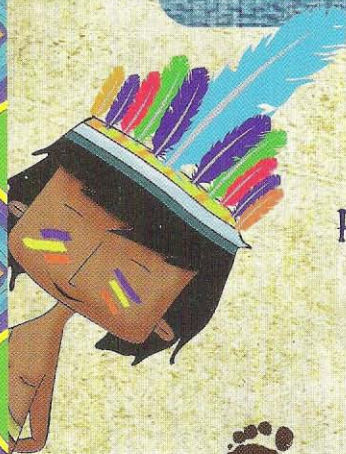


Un plan de vida es una carta en la que expresamos, según nuestras creencias, forma de ser y las necesidades que tenemos, lo que queremos alcanzar como comunidad y cómo vamos a hacer para lograrlo. Así todos sabemos para donde vamos, qué es importante para nosotros y qué no y si alguien quiere colaborar, podemos mostrarle concretamente como puede hacerlo.





# ¿Cómo hicimos nuestro plan de vida?



Para construir el plan de vida Isimali seguimos tres pasos:



**Primer paso:** Nos sensibilizamos y tomamos conciencia de la importancia de tener un plan para nuestra comunidad en el que expresáramos cómo hacer para mejorar la calidad de vida, teniendo en cuenta cómo estamos ahora y lo que puede pasar en un futuro.

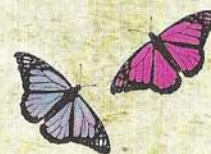






**Segundo paso:** Nos reunimos muchas veces para identificar y hablar sobre los problemas que hoy se presentan en nuestra comunidad en cada uno de los siguientes ocho temas:

1. Territorio, ambiente y seguridad
2. Organización política y comunitaria
3. Economía
4. Salud
5. Educación
6. Cultura, recreación y deporte
7. Vivienda y servicios públicos básicos
8. Comunicación y movilidad



**Tercer paso:** Planteamos unas acciones y unos proyectos a ejecutar para dar respuesta a los problemas que identificamos en cada uno de los temas de la lista anterior.

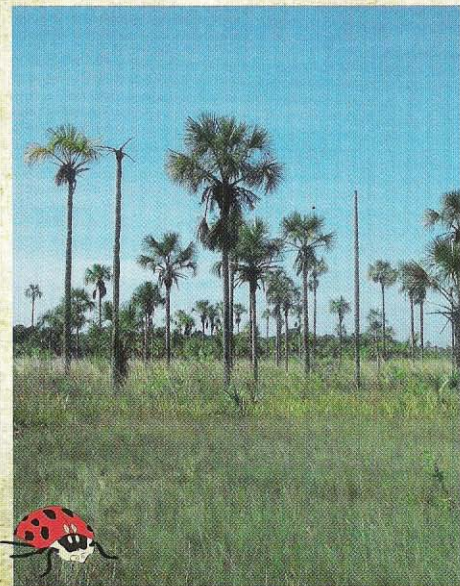




## Los problemas que encontramos

En cada uno de los ocho temas que te mostré en la página anterior encontramos varios problemas que hoy enfrentamos y que pueden seguir existiendo si no hacemos algo. Algunos de los principales son:

- Parte de nuestro territorio ancestral se encuentra habitado por colonos.
- Aumento en la deforestación de nuestros bosques.
- Los animales de la sabana y el bosque son cada vez menos.
- Las quebradas y ríos están siendo contaminados.
- Las autoridades tradicionales desconocen sus funciones.
- Tenemos poco conocimiento en legislación indígena.
- Los jóvenes tienen poco interés en prepararse para ejercer cargos de autoridad tradicional.
- La productividad agrícola es baja.
- Nos faltan alimentos como leche y huevos, que ayuden a complementar la dieta de nuestras familias.
- No tenemos facilidad para transportar productos que pueden ser comercializados.







- Es muy costoso el sostenimiento del ganado.
- Algunos niños presentan problemas de salud por desnutrición.
- Ya muy pocos saben sobre medicina tradicional y pocos quieren aprender.
- No tenemos un centro de salud cercano y las brigadas de salud son muy escasas.
- No todas nuestras comunidades tienen centros educativos y los que hay son solo para primaria y a veces únicamente hasta el tercer grado.
- Algunas instituciones sólo tienen un salón para todos los niños y no están dotados.
- No tenemos material de aprendizaje en lengua nativa.
- Estamos perdiendo nuestra cultura.
- Varias viviendas se encuentran deterioradas.
- No tenemos luz ni redes de acueducto en nuestras comunidades.
- Nos encontramos muy lejos de todo y el ir a algún lugar urbano resulta muy costoso.



Lo que vamos a hacer

¡En las siguientes páginas te contaré lo que vamos a hacer en cada uno de los temas para hacer frente a los problemas que encontramos!

¡Es el momento de trabajar, esforzarnos, ser responsables y muy unidos! Es el momento de ser **ISIMALI**





# Lo que vamos a hacer con relación al territorio, al ambiente y la seguridad

- Crear dentro del cabildo el programa de territorio, ambiente y seguridad.
- Recuperar el Territorio Ancestral.
- Sanear y ampliar el territorio.
- Gestionar la realización del mapa de 13.000 ha que no aparecen en la cartografía del resguardo.
- Formular y gestionar proyectos ambientales.
- Generar procesos de concientización sobre la conservación del medio ambiente.
- Implementar programas de reforestación con especies nativas.
- Sembrar árboles maderables en la sabana.
- Usar mejor los suelos.
- Proteger las fuentes hídricas.
- Reforestar el bosque con acacio, caucho e higuera.
- Delimitar el territorio y vigilar las entradas a él.
- Capacitar a nuestros guardias indígenas en protección territorial.
- Incentivar los programas de salud.
- Proteger los sitios de interés ambiental.





## Lo que vamos a hacer en la organización política y comunitaria

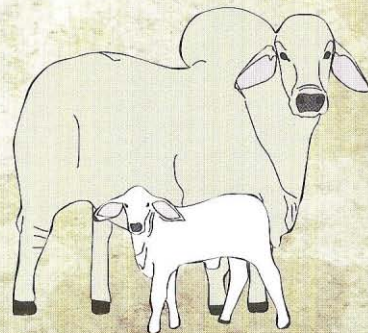
- Fortalecer al gobierno propio (autoridades tradicionales y Cabildo) en temas de organización.
- Sensibilizar a todas las comunidades por el respeto a las leyes de origen y el ejercicio de las autoridades.
- Dar a conocer y enseñar las normas de convivencia entre las comunidades, que permita la autorregulación.
- Formar a las autoridades, líderes y comunidad en general en organización.
- Revitalizar e implementar las formas tradicionales de gobierno y sus denominaciones de la mitología (cacique- tsamani) y árbol de la vida (Kaliawirinae).
- Capacitar nuevos líderes en política y legislación indígena.
- Formar una nueva generación en temas de liderazgo para ejercer en un futuro cargos de autoridad.





## Lo que vamos a hacer para impulsar la economía

-  Gestionar convenios con instituciones de la región para el fortalecimiento de actividades productivas.
-  Continuar con la implementación del proyecto ganadero del resguardo y gestionar alianzas para fortalecerlo.
-  Traer técnicos que hagan estudios de suelo para saber qué y cómo debemos cultivar.
-  Gestionar la mecanización de la sabana para cultivar pasto para el ganado.
-  Con la ayuda de técnicos planificar e implementar la rotación de suelo para garantizar productos de calidad.
-  Con apoyo de técnicos hacer sostenibles cultivos indispensables para nosotros (maíz, yuca, plátano, ají, caña, arroz y piña batata).
-  Capacitar y/o formar jóvenes de nuestra comunidad en agronomía.
-  Crear unos centros de acopio para comerciar productos agrícolas.
-  Realizar convenios con las instituciones regionales para la atención agropecuaria.
-  Hacer una reforestación con especies nativas.
-  Sembrar acacio, pino, caucho y eucalipto.





## Lo que vamos a hacer para mejorar la salud

- ★ Recuperar y fortalecer el conocimiento de la medicina tradicional.
- ★ Intercambiar saberes de medicina tradicional con otras comunidades Sikuani y Piapoco con participación de jóvenes y niños.
- ★ Implementar procesos formativos sobre la medicina Sikuani y Piapoco.
- ★ Articular en el Proyecto Educativo Comunitario la enseñanza de la medicina propia.
- ★ Gestionar que exista la atención integral de los niños en el sistema de salud.
- ★ Conseguir una ambulancia.
- ★ Crear una empresa de salud propia.
- ★ Capacitar a todas las comunidades en hábitos alimenticios para una adecuada nutrición de la población.
- ★ Integrar en la dieta alimentaria comidas tradicionales.
- ★ Establecer un promotor de salud en cada comunidad.
- ★ Enviar jóvenes del resguardo a estudiar medicina.
- ★ Gestionar recursos y apoyos para la creación de un centro de salud dentro del resguardo.
- ★ Realizar convenios con universidades para solicitar pasantes en área de salud.





# Lo que vamos a hacer para fortalecer nuestra educación

- ✎ Construir escuelas en las comunidades de Lejanías, Miranda y Florida.
- ✎ Fortalecer el proyecto Edücate: Educación y Tecnología, Fortaleciendo Cultura, para que todos los estudiantes mejoren sus conocimientos académicos y aprendan más de nuestra cultura Sikuani y Piapoco.
- ✎ Gestionar la implementación de toda la primaria en los establecimientos educativos del Resguardo.
- ✎ Mejorar y ampliar la infraestructura de los establecimientos educativos existentes (Miralindo, Piñalito y Llanura).
- ✎ Crear y dotar bibliotecas.
- ✎ Gestionar la construcción de mini parques.
- ✎ Dotar de material y equipo audiovisual a las escuelas.
- ✎ Actualizar a los docentes bilingües del Resguardo en normatividad educativa.
- ✎ Hacer una ruta escolar para garantizar que los niños puedan llegar a las escuelas.





# Lo que vamos a hacer para impulsar la cultura, la recreación y el deporte

## Nuestra cultura, nos define!

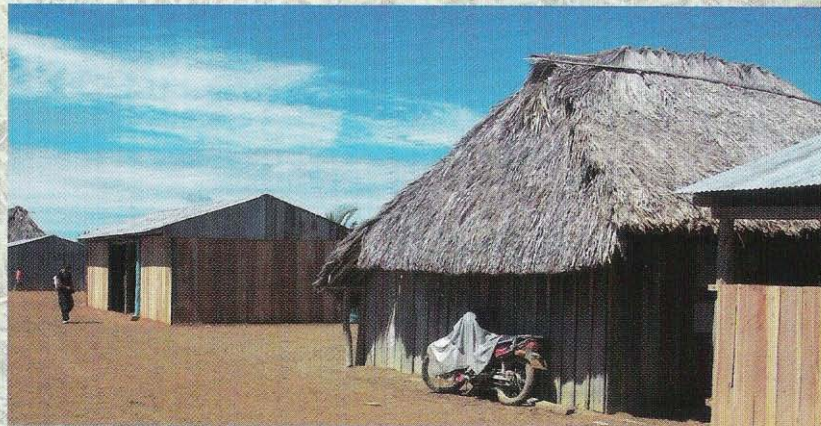
- Crear un museo local, como sitio turístico para visitantes.
- Fortalecer las prácticas culturales tradicionales.
- Sensibilizar a los blancos para disminuir la discriminación contra los pueblos nativos.
- Fortalecer la identidad mediante la conservación y uso de la lengua materna.
- Recuperar, fortalecer y enseñar las áreas artísticas tradicionales (música, danza).
- Formar a nuestros artesanos para que los productos elaborados sean de mejor calidad.
- Gestionar alianzas para comercializar las artesanías a nivel regional y nacional.
- Participar en Expoartesanías, Feria de las Colonias y Plaza de los Artesanos, para promover nuestras artesanías.
- Crear estrategias de investigación para recuperar tradiciones y/o prácticas en peligro de extinción.
- Fortalecer los encuentros entre abuelos, jóvenes y niños en los que se hable de las tradiciones de los tiempos antiguos.
- Seguir trabajando en el Proyecto Educate, como herramienta para fortalecer nuestra identidad cultural y recuperar nuestras tradiciones.





# Lo que vamos a hacer con las viviendas y los servicios públicos básicos

- Formular y gestionar la construcción de nuevas unidades de vivienda en materiales de concreto combinados con materiales de la región.
- Mejorar las unidades de vivienda que existen.
- Dotar provisionalmente de plantas eléctricas y/o paneles solares a las familias y escuelas de las comunidades.
- Gestionar ante la administración local y departamental proyectos de instalación de redes eléctricas.
- Comprar motobombas para el restablecimiento de los pozos de agua y gestionar la construcción de redes de acueducto y alcantarillado para cada una de las comunidades.
- Capacitar a todas las comunidades en buenos hábitos e higiene para la prevención de enfermedades.





## Lo que vamos a hacer para que la movilidad y la comunicación sean mejores

 Gestionar proyectos para la instalación de telefonía celular.

 Gestionar ante el Ministerio de las Tecnologías de la Información y la Comunicación, la instalación de nuevos servicios de Compartel en cada una de las comunidades.

 Buscar financiación para la creación de una emisora comunitaria para el resguardo.

 Gestionar la compra de medios de transporte (vehículo, canoa, lanchas) para garantizar la movilidad dentro y fuera del resguardo.



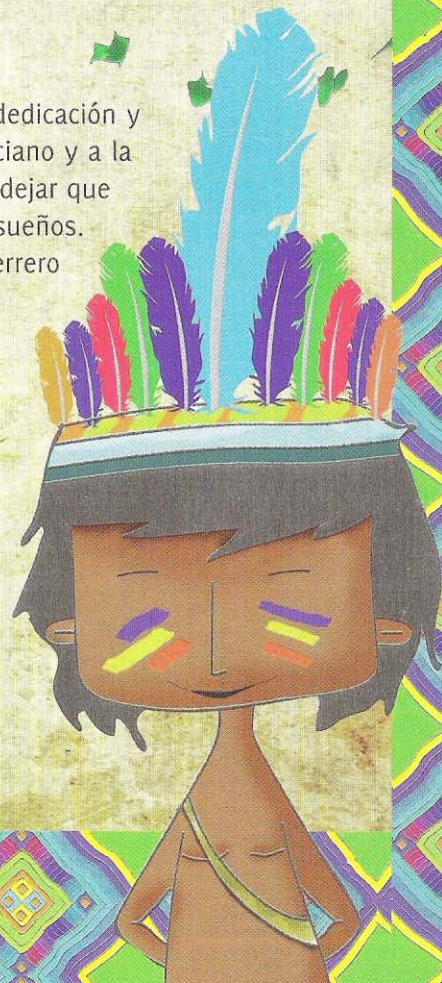


A line of ants carrying green leaf fragments across the top of the page.

# Ser ISIMALI

Ser ISIMALI es un estilo de vida. Es trabajar con ganas, esfuerzo, dedicación y excelencia por el bien de todos. Es ayudar al niño, al joven, al anciano y a la mujer. Es no prestar atención a las envidias y a los chismes. Es no dejar que los obstáculos y circunstancias sean una excusa para alcanzar los sueños. Es saber que Dios es más grande que todo. Ser ISIMALI es ser un guerrero del bien.

¿Estás dispuesto a ser ISIMALI?





Edúcate: Educación y  
Tecnología,  
fortaleciendo Cultura







**bhpbilliton**  
resourcing the future

